

<b>Zeitschrift:</b>	Informe de actividad / Comité internacional de la Cruz Roja
<b>Herausgeber:</b>	Comité internacional de la Cruz Roja
<b>Band:</b>	- (1958)
<b>Rubrik:</b>	Preparación del personal sanitario y socorros a los inválidos de guerra

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 28.12.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## PREPARACION DEL PERSONAL SANITARIO Y SOCORROS A LOS INVALIDOS DE GUERRA

El Servicio del personal sanitario ha proseguido, en 1958, una tarea amplia y útil, que corresponde a la actividad primordial de la Cruz Roja. En efecto, la gran institución, de la que el CICR es fundador, ha sido creada, en primer lugar, para preparar, ya desde el tiempo de paz, al personal sanitario destinado a cuidar a los heridos de guerra.

El trabajo de este Servicio consiste, en consecuencia, en la realización de misiones y en el estudio de las cuestiones relativas a la preparación del personal sanitario. Por otra parte, mantiene relaciones con los organismos internacionales que llevan a cabo una actividad parecida a la suya, así como con las asociaciones nacionales de enfermeras. He aquí una breve relación de estas actividades:

Continuando la serie de misiones efectuadas anteriormente en la India, en Irak y en Irán, la Srta. Pfirter, del Servicio del Personal Sanitario, visitó en 1958 al Líbano, Siria, Jordania y Turquía. Con las Sociedades de la Cruz Roja y de la Media Luna Roja de estos países estudió los problemas relativos al reclutamiento y a la instrucción del personal sanitario, con el objeto de que estas Sociedades estén cada día mejor preparadas para responder a las exigencias de los Convenios de Ginebra.

A petición de la Media Luna Roja de Jordania, la Srta. Pfirter hizo entrega a esta Sociedad, en concepto de donativo, de un equipo completo de instrumentos de cirugía, seis estuches de primeros socorros para médicos y cien estuches de primeros socorros para socorristas. Esta entrega se efectuó en presencia del Sr. de Traz, delegado general del CICR para el Oriente Medio.

En Europa, la Srta. Pfirter ha participado, en Wiesbaden, en una importante reunión de la Cruz Roja Alemana que agrupaba a más de mil enfermeras. Por otra parte, invitada por la Cruz Roja Francesa, asistió, en junio, a las Jornadas de estudio de Evian. En presencia de unas 120 Directoras Departamentales de la Cruz Roja, Directoras de Escuelas de Enfermeras y asistentes sociales, la Srta. Pfirter pronunció una conferencia sobre «el cometido de la enfermera y de la asistente social en la Cruz Roja».

Las participantes en esta reunión de Evian fueron recibidas en Ginebra en la sede del CICR y en la de la Liga de Sociedades de la Cruz Roja. En esta oportunidad, la Srta. L. Odier, miembro del CICR, les habló de la necesidad de que las Sociedades de la Cruz Roja se preparen desde el tiempo de paz para hacer frente a las exigencias de un conflicto. Por su parte, el Sr. Pictet, Director de Asuntos Generales del CICR, pronunció una conferencia sobre « los principios de la Cruz Roja y la obra del CICR ».

El Servicio del Personal Sanitario mantiene relaciones estrechas con el Consejo Internacional de Enfermeras (ICN) y con las diferentes asociaciones nacionales de enfermeras. Con estas agrupaciones trata asuntos de tipo general, procede a intercambios de documentación y transmite peticiones de informaciones.

Durante el año 1958, el Servicio del Personal Sanitario ha recibido numerosas visitas de enfermeras, de socorristas y de asistentes sociales de distintos países. Por otra parte, ha organizado programas de información con destino a los grupos de enfermeras o de alumnos de las escuelas. Mencionemos, finalmente, la visita efectuada al CICR, en septiembre, por las instructoras que participaban en el Curso de cuidados en el hogar organizado por la Liga de Sociedades de la Cruz Roja.

En el dominio de las publicaciones, conviene citar la traducción en alemán del estudio preparado por el Sr. J.P. Schoenholzer, del Servicio Jurídico del CICR, titulado « Las enfermeras y los Convenios de Ginebra de 1949 ». Por otra parte, numerosas publicaciones del CICR relativas al personal sanitario han sido enviadas a las Sociedades nacionales de la Cruz Roja, asociaciones de enfermeras, servicios sanitarios militares y particulares, que las habían solicitado.

**Servicio de inválidos de guerra.** — En 1958, este Servicio ha trabajado en diferentes dominios y en distintas regiones del mundo. Citemos, en primer lugar, la acción en favor de un centenar de jóvenes mutilados austriacos víctimas de la explosión de artefactos de guerra y elegidos entre los más necesitados. En favor de algunos de ellos, el CICR ha participado en los gastos de aprendizaje o les ha facilitado los libros necesarios para su formación profesional. A otros les ha ofrecido estancias de convalecencia y otros recibieron zapatos ortopédicos, prendas

interiores, prendas de vestir o zapatos. La delegación del CICR en Viena prosigue esta acción en colaboración con las oficinas regionales de la asistencia social.

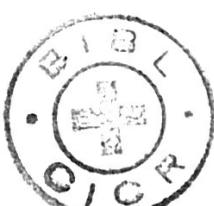
En la República Federal Alemana, un centenar de cochecitos para inválidos han sido ofrecidos por el CICR a los « Volksdeutsche » y otros refugiados alemanes. Esta acción, que actualmente se encuentra terminada, ha sido realizada en colaboración con la Cruz Roja Alemana, en Bonn. El CICR ha escogido a los beneficiarios según las listas que había establecido esta Sociedad que se ha encargado de hacer el pedido de los cochecitos y de distribuirlos.

El CICR ha distribuído a los inválidos de guerra argelinos en Marruecos 72 ojos artificiales, 20 pares de muletas y 2 cochecitos para inválidos. Estos socorros han sido entregados al hospital Lousteau y al Centro de recuperación de Oujda. Además, el CICR hizo equipar, por un establecimiento ortopédico de Casablanca, a unos quince amputados de las piernas.

Actuando en favor de los italianos ciegos o gravemente enfermos de los ojos, el CICR ha podido hacer tratar a unos cuarenta niños o muchachos (de los cuales veinte en 1958) en la Clínica Oftalmológica de Ginebra. El Profesor A. Franceschetti, miembro del CICR, se ocupa personalmente de esta obra que se sigue realizando. Los beneficiarios, todos de condición modesta, proceden de diferentes regiones de Italia.

Por otra parte, numerosas peticiones individuales de socorro llegan al CICR procedentes de los países europeos castigados por la guerra. El Comité Internacional da a conocer las peticiones más urgentes a las Sociedades nacionales de la Cruz Roja. Por otra parte, recomienda a los solicitantes que se dirijan directamente a la Sociedad de la Cruz Roja de su país. En caso de que ésta no pueda satisfacer las peticiones, el CICR vuelve a examinar el caso de acuerdo con la Sociedad nacional.

Para esta categoría de peticiones, el CICR ha enviado un pequeño número de medicamentos, relojes Braille, cristales para gafas especiales y un aparato acústico, todo ello con destino a inválidos de guerra que no habían podido conseguir esta asistencia indispensable. Estos envíos han sido hechos previa recomendación de las Sociedades de la Cruz Roja de los países de que procedían las peticiones.



La Srta. Pfirter se ha entrevistado, acerca de cuestiones de socorro a los inválidos de guerra, con los dirigentes de la Cruz Roja de Yugoslavia, en enero de 1958. También ha representado al CICR en la Conferencia sobre la legislación internacional relativa a los excombatientes y víctimas de la guerra, organizada en La Haya por la Federación Mundial de Excombatientes (FMAC).